

KOLEGJI AAB
AAB COLLEGE
Prishtinë
Nr. 2096 data: 18.09.2018

Komuna e Gjakovës - Opština Djakovica
Drejtoria për Punë të Përgjithshme Administrative
Uprava za Opšte, Administrativne Poslove

01 Nr./Br. 151/01-26265
Data 18.09.2018
Gjakovë - Djakovica - Gjakova



BPrAL - PPOHE
Kolegji AAB



Komuna e Gjakovës

MARRËVESHJE BASHKËPUNIMI

Ndërmjet

Kolegjit AAB

dhe

Komunës së Gjakovës

Duke u nisur nga interesi i përbashkët për avancimin e cilësisë së mësimdhënies e të shërbimeve arsimore në Kosovë. Bazuar në dëshirën për përparimin e shkëmbimeve arsimore në të mirë të rritjes së bashkëpunimit në mes të institucioneve arsimore në Kosovë, bazuar në Memorandumin e Mirëkuptimit ndërmjet Kolegjit AAB dhe Asociacionit të Komunave të Kosovës Nr.2855/117 të datës 13.12.2017. Me qëllim të krijimit të mundësive të reja të bashkëpunimit në dobi të studentëve, Kolegji AAB dhe Komuna e Gjakovës (tutje në këtë dokument: Palët) lidhin këtë MARRËVESHJE BASHKËPUNIMI sipas dispozitave në vijim:

Neni 1

Bashkëpunimi përfshin, por nuk kufizohet në:

- Promovimin e arsimit cilësor nëpërmjet aktiviteteve të përbashkëta;
- Kryerjen e punës praktike për studentët e Kolegjit AAB në institucionet/departamentet, drejtoritë, agjencitë, institucionet shkollore dhe parashkollore të Komunës;
- Shkëmbimin e vizitave të organizuara tematike në dy drejtime nga nxënësit, studentët dhe mësimdhënësit;
- Bashkëpunim dhe fushata tematike ndërinstitutionale për të mirën e përgjithshme si: mbrojtja e mjedisit, të drejtat e njeriut, shënimi i ditëve të ndryshme ndërkombëtare e kombëtare;
- Lehtësimi i implementimit të hulumtimeve e studimeve të ndryshme me rëndësi shoqërore, relevante për banorët dhe autoritetet e Komunës;
- Konkurrimi i përbashkët në konkurse të ndryshme për projekte arsimore e hulumtuese në nivel komunal, kombëtar e ndërkombëtar;
- Organizimin e përbashkët dhe pjesëmarrjen në seminare, punëtori zhvillimore, e të tjera të karakterit rajonal e kombëtar në fushat e interesit të përbashkët;
- Organizimin e programeve të ndryshme nga ana e AAB-së për ngritjen e kapaciteteve të autoriteteve dhe të institucioneve të Komunës;
- AAB do t'u ofrojë stafit pedagogjik të shkollave të Komunës, pjesëmarrje në konferenca shkencore pa pagesë;
- AAB do të ofrojë 2 bursa të plota për 2 nxënësit më të mirë Komunës në cilindo nga programet e studimit që ofron AAB, duke përjashtuar programet e mjekësisë;
- AAB do të ofrojë hapësira për shfrytëzim pa kompensim nëse kërkohet nga Komuna për ndonjë aktivitet të organizuar;
- AAB do të organizojë kurse pa kompensim në kampuset e AAB-se, për të gjithë maturantët e komunës për përgatitje të testit të maturës;
- Komuna i lejon AAB-se organizimin e sesioneve informative për programet e studimit të AAB-së në shkollat e komunës përkatëse;
- AAB do të ofrojë trajnime për stafin pedagogjik të shkollave varësisht nga kërkesa e Komunës në fushën pedagogjisë, metodologjisë së mësimdhënies, kurrikulës, etj
- AAB do të ofrojë qasje pa kompensim në Teatrin "Faruk Begolli" për aktivitetet teatrale që organizohen nga Teatri "Faruk Begolli" për të gjithë stafin pedagogjik të shkollave dhe stafin e Komunës që vinë në mënyrë të organizuar;
- AAB organizon aktivitete sportive në hapësirat e AAB-së për nxënësit e shkollave;
- AAB sipas mundësive do të përkrahë bibliotekën e qytetit përmes dhurimit të librave të ndryshëm të botuar nga Shtëpia Botuese Press;

Neni 2

Kjo Marrëveshje bashkëpunimit krijon parakushtet për bashkëpunim të mëtejshëm dhe mund të nënkuptojë nënshkrimin e marrëveshjeve të tjera specifike për jetësimin e bashkëpunimit konkret në suaza të pikave të caktuara më lartë, për shembull në realizimin e punës praktike ose të ndërtimit të kapaciteteve.

Neni 3

Ekipet përkatëse nga të dyja institucionet do të angazhohen në konsultime përgatitore dhe do të takohen për të operacionalizuar aktivitete të ndryshme të përbashkëta.

Neni 4

Marrëveshja nënshkruhet për një periudhë pesë vjeçare nga momenti i nënshkrimit. Periudha e bashkëpunimit mund të vazhdohet me pajtim të ndërsjellë, përcjellë me nga një shkresë zyrtare nga të dyja palët dy muaj para skadimit të afatit të kësaj marrëveshjeje.

Neni 5

Palët mund të modifikojnë segmente të caktuara të bashkëpunimit me pajtim të ndërsjellë në një letër anësore për vazhdimin e afatit të bashkëpunimit.

Neni 6

Marrëveshja nënshkruhet në dy kopje në gjuhën shqipe, ashtu që secila palë mban nga një kopje të marrëveshjes në origjinal.

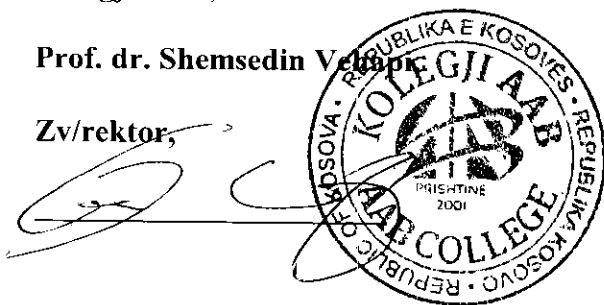
Neni 7

Mospajtimet ose interpretime eventuale të ndryshme të pikave të kësaj marrëveshjeje do të rregullohen përmes negociatave të përbashkëta.

Kolegji AAB,

Prof. dr. Shemsedin Veliu,

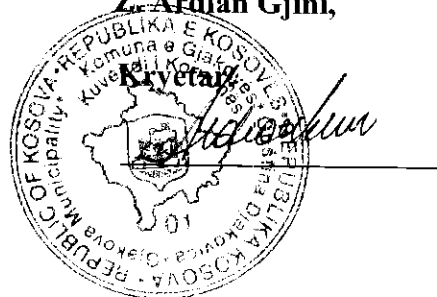
Zv/rektor,



Komuna e Gjakovës,

Z. Ardian Gjini,

Kryetar,



**Prishtinë:
18/ 09/ 2018**